

Conte et oralité
Atelier d'écriture

« Il était une fois d'autres
aventures d'Herbe-Verte ... »



Contes d'Algérie, Rabah Belamri



lycée 1 G - Mars 2014

I. 118 à 121 : « ...Herbe-Verte nous est revenue ! Désormais la pluie tombera, l'herbe poussera et nos chamelles mettront bas les plus beaux des chameaux. De la sécheresse nous ne connaissons plus la tristesse. On fête le retour d'Herbe-Verte et son mariage avec le berger. ... »

Les deux sorcières

Herbe-Verte est arrivée dans la tribu. Alors les gens étaient heureux de la retrouver mais ses cousines n'étaient pas là.

Herbe-Verte s'est mariée avec le berger. Herbe-Verte avait encore son pouvoir magique mais il était devenu maléfique : il pleuvait tout le temps. Comme il pleuvait beaucoup, il y avait beaucoup d'eau. Au début les gens pensaient que c'était bien mais après ils ont compris que la pluie n'allait pas

s'arrêter et qu'il y aurait une inondation. Les jours succédaient aux jours : les gens de la tribu ne pouvaient plus ni dormir, ni manger, ni même marcher. Les chameaux faisaient beaucoup de petits alors ils tombaient très malades. La vie dans la tribu avait complètement changée.

Les tentes se sont cassées, tout le monde est tombé malade et personne ne pouvait rien faire. Les gens de la tribu se fâchaient contre Herbe-Verte et ils n'avaient aucune idée de quoi faire. Ils ont parlé avec le chef qui a dit qu'il allait discuter avec sa fille. Alors, il lui a dit que les gens de la tribu étaient très nerveux et qu'il voulait trouver une solution. Herbe-Verte a compris que c'était la vengeance des ogres.

Le berger, son mari, a décidé alors de parler avec deux sorcières qui habitaient près d'une source. Les sorcières l'ont écouté et lui ont dit :

- Pour sortir de ce sortilège, il nous faut un os des ogres, des herbes magiques, de la poudre d'or et trois gouttes de sang d'Herbe-Verte.

Alors, Herbe-Verte a ramassé tous les ingrédients que les sorcières ont demandé. Les sorcières ont préparé leur potion. Quand la fille du chef a bu cette mixture, le pouvoir maléfique est redevenu bénéfique : tout était redevenu normal, la pluie ne tombait plus.

Les gens de la tribu étaient heureux, ils pensaient que tous leurs problèmes étaient finis mais il y en avait un encore : les sorcières voulaient une chose : c'était le bébé d'Herbe-Verte. Quand Herbe-Verte s'est endormie, les sorcières ont enlevé son enfant.

Personne ne savait que les sorcières étaient ... ses cousines !

Mon histoire est partie et moi je suis encore ici !

Sina/ Neva/ Damla/ İrem Uluğ

Le berger courageux

Tout allait bien et le mariage a été une belle fête. Soudain la pluie a commencé à tomber. Tout le monde était heureux et a remercié Herbe-Verte d'avoir fait tomber la pluie. Grâce à elle, les chamelles pourront faire leurs petits.

Ils ont décidé de faire le mariage jusqu'à la fin de la pluie. Les enfants jouaient, les adultes mangeaient, dansaient et chantaient. Tout le monde était heureux grâce à la pluie. La fête a continué pendant une semaine. Puis les enfants ont commencé à tomber malades à cause de la pluie. Alors les mères ont reproché à Herbe-Verte de ne pas arrêter de faire de la pluie. La jeune épouse a essayé d'arrêter la pluie mais elle n'a pas pu y arriver. Les nomades se sont inquiétés et la fête est devenue une catastrophe. Il y avait beaucoup de pluie et le campement était inondé.

A cause de l'inondation, les tentes des nomades ont disparu. Ils paniquaient et ils sont allés vers Herbe-Verte pour lui demander encore une fois si elle avait le pouvoir magique d'arrêter la pluie. Herbe-Verte avait peur et elle a compris que son pouvoir était devenu maléfique. Toute la tribu s'est mise à la détester. Elle a compris qu'elle devait s'enfuir. Alors, seule, Herbe-Verte est partie et elle a abandonné son mari. Les nomades étaient très fâchés et ils ont voulu se venger. Ils sont partis à sa recherche mais ils n'ont pas pu y arriver.

Au campement, les enfants criaient de peur. Les nomades sont allés voir le mari d'Herbe-Verte pour demander où elle était. Le berger n'a rien dit parce qu'il n'avait rien à dire : elle l'avait abandonné aussi. Les nomades protestaient et ont commencé à quitter le campement pour aller dans une autre tribu. Sur la route, les cousines sont montées sur la plus haute dune. Tout à coup, elles ont vu des nuages avec la pluie au loin. Elles ont compris que c'était la pluie d'Herbe-Verte. Elles ont dit aux nomades de suivre le nuage de pluie pour retrouver leur ennemie.

Soudain ils ont entendu les ogres. Ceux-ci ont négocié avec les nomades. Ils allaient vers la pluie. Quand ils ont rejoint Herbe-Verte, l'ogresse l'a attaquée. Herbe-Verte a eu peur et a compris qu'elle allait mourir. Tout à coup, l'ogresse est tombée par terre. Herbe-Verte a été surprise et s'est levée pour regarder ce qu'il s'est passé. Elle a vu son mari tuant les ogres. La pluie a arrêté de tomber quand les deux monstres sont morts. La tribu était rassurée.

Berkay / Sinem Sağesen/ Emre / Can Badıllı

La vengeance de l'ogresse

Herbe-Verte s'est mariée avec le berger. Tout allait bien. Elle a fait pleuvoir le jour de son mariage. Mais au bout de trois jours, les gens de sa tribu ont vu que la pluie ne s'arrêtait pas. Alors, ils ont paniqué, et Herbe-Verte a essayé d'arrêter la pluie mais elle a compris que son pouvoir magique était devenu maléfique. Elle ne savait pas ce qu'elle allait faire. Tous les gens de sa tribu se sont fâchés avec elle. Alors, elle a décidé d'aller chez l'ogresse pour récupérer son pouvoir et arrêter la pluie. Cinq jours après, elle est arrivée chez l'ogresse. Elle était triste parce qu'elle s'est souvenue de ce qu'elle avait fait aux enfants de l'ogresse.

-Bonjour l'ogresse, j'ai besoin de ton aide, dit Herbe-Verte

-Qu'est-ce que tu veux ? a répondu l'ogresse en se fâchant.

-J'ai compris que tu as changé mon pouvoir magique. Il est devenu maléfique.

- Écoute, Herbe-Verte, comme tu le sais, je devrais te manger, mais on a un passé et autrefois, tu étais comme ma fille.

-Oui mais.....Je suis enceinte et je me suis enfuis pour parler avec toi, a repris la jeune femme.

- Qu'est-ce que je dois faire ? Tu as tué mes enfants ! Ton frère et ta sœur !

-Redonne-moi mon pouvoir et arrête la pluie, s'il te plaît!

-Alors, tu veux que j'arrête la pluie et que je te rende ton pouvoir. D'accord, mais j'ai une condition, quand ton bébé va naître, je vais le prendre et je vais le manger ! a crié l'ogresse. Tu as tué mes enfants et maintenant c'est mon tour ! Sinon, alors, va-t-en ! Neuf mois plus tard, La vie des gens de la tribu avait changé. Le désert était devenu un océan, les insectes qui y vivaient sont devenus des poissons. Il y avait beaucoup de tempêtes. Longtemps après, les gens s'étaient habitués à leur nouvelle vie. Un jour, le père d'Herbe-Verte est allé pêcher tout seul. Dès qu'il est parti, une tornade a commencé. La tribu s'est inquiétée. Mais il n'y avait rien à faire. Plusieurs jours après, enfin, ils ont accepté qu'il était mort. Tout le monde était triste surtout Herbe-Verte. Elle a alors décidé d'amener sa fille à l'ogresse. Sur la route, sa fille a demandé:

-Maman ou est-ce qu'on va? pêcher?

-Non, ma chérie ! et Herbe-Verte pleurait.

Enfin, chez l'ogresse, la mère déclara : « tiens! Voici ma fille. »

Elle partit le cœur lourd en espérant que ce sacrifice arrêterait le mauvais sort tombé sur la tribu.

Maya / Sinem Özdener / İrem Yıldırım / Berk

La force de la tristesse

Après toutes ses aventures, Herbe-Verte, accompagnée du berger, a retrouvé sa tribu mais l'herbe ne poussait plus sous ses pas, la pluie ne tombait toujours pas, les chamelles ne faisaient plus de petits.

La jeune fille était très surprise, elle ne savait pas ce qu'elle devait faire. Petit à petit, elle a commencé à réfléchir pourquoi elle n'avait plus de pouvoir magique. Tous les soirs, elle rêvait des ogrions puis elle a compris qu'elle était punie parce qu'elle les avait tués. Ainsi, c'était l'ogresse qui s'était vengée du mal qu'elle lui avait fait.

Herbe-Verte était très malheureuse et ne parlait plus avec les gens de sa tribu, qui avaient commencé à lui faire du mal. Elle a décidé de parler avec son père, le chef, pour trouver une solution. Son père lui a dit qu'il ne pouvait rien faire, que la solution était dans son cœur. Après cette conversation, Herbe-Verte est allée à l'oasis.

Alors qu'elle réfléchissait à côté d'une source, ses cousines sont venues. Elles l'ont menacée : "Tu reviens chez nous mais il ne pleut pas. Nous te détestons, pars, et ne reviens jamais à la tribu." Herbe-Verte s'est mise à pleurer, et, seule, elle est allée sur la tombe des ogrions. Elle a demandé pardon : "Je suis désolée, s'il vous plaît, pardonnez-moi." Tout à coup, une goutte de pluie est tombée sur sa main. Puis il a continué à pleuvoir.

Elle est rentrée au campement avec un grand sourire. Tout à coup, elle a vu le berger, en face d'elle. Alors son sourire a disparu. Elle est allée vers lui. Elle lui a expliqué : 'A cause de toi et de mes cousines, j'ai tué mon frère et ma sœur. Je ne peux plus me marier avec toi.' Après avoir entendu cela, les gens de la tribu ont compris la situation et ils ont demandé au berger et aux cousines de les quitter.

Alors les cousines et le berger ont quitté la tribu. Le ciel est devenu bleu. De temps en temps, il pleuvait. Les chamelles avaient une bonne santé et engendraient. La tribu vivait une belle vie pendant longtemps.

Mert / İrmak / İlayda / Furkan

I. 108 « Ils marchèrent longtemps avant d'apercevoir le campement de leur tribu... »

Le sable de sang

Après toutes ses aventures, Herbe-Verte marchait avec joie avec le berger. Sa tribu s'approchait, elle était très heureuse parce qu'elle retournait enfin chez elle. Les gens de la tribu pensaient que leurs problèmes, surtout la sécheresse, seraient finis avec les pouvoirs magiques d'Herbe-Verte. Celle-ci voyait son père qui pleurait en l'attendant à l'entrée de la tribu.

Alors, elle a commencé à pleurer aussi. Mais elle n'a pas pu, ses larmes ne coulaient pas. Son père a, à cet instant, compris qu'elle avait perdu son pouvoir magique. Ensemble, ils ont décidé de ne pas le dire à la tribu mais, quelques jours plus tard, la tribu a demandé pourquoi la pluie ne tombait toujours pas et les chameaux n'engendraient plus.

Le chef devait dire à sa tribu la vérité mais en même temps, il voulait protéger sa fille.

Le jour suivant, la tribu s'est rassemblée autour de la tente du chef. Ils ont commencé à crier. Herbe-Verte et son père n'en croyaient pas leurs oreilles. Quand le chef est sorti, la tribu l'a attaqué et l'a tué.

A ce moment-là, l'ogre et l'ogresse regardaient derrière les dunes.

Les enfants de l'ogresse lui manquaient et elle pensait que sa vengeance n'était pas suffisante. Les ogres se sont mis à marcher vers le campement. Après avoir tué le chef, la tribu voulait maintenant tuer Herbe-Verte.

Quand la jeune fille a compris que son père était mort, elle est sortie de la tente et elle a vu l'ogre et l'ogresse. Elle a eu très peur parce qu'elle savait qu'ils allaient la tuer. Dans sa vie, il ne lui restait personne. Alors, elle a décidé de se tuer avec le couteau de son père. A ce moment-là, la pluie est tombée et soudain, l'ogre et l'ogresse ont fondu. Ils sont devenus du sable.

Quelques années plus tard, le berger était devenu le chef de la tribu. La tribu n'avait pas oublié les morts, mais, tous, ils continuaient à vivre.

FIN